



CERTIFICATO DI OMOLOGAZIONE

Il presente certificato attesta l'avvenuta omologazione del dispositivo di scarico di sostituzione.

Malossi rimane comunque a disposizione per fornire ulteriori informazioni o documenti relativi al prodotto.

HOMOLOGATION CERTIFICATE

The document certifies this exhaust kit complies in full with the road approval regulation.

Malossi remains available to provide further information and technical specifications related to this exhaust kit.

CERTIFICAT D' HOMOLOGATION

Ce document atteste l'homologation de l'échappement de substitution.

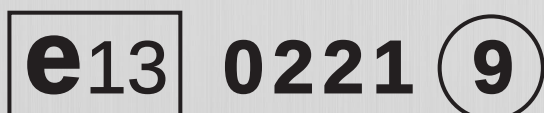
Malossi reste à votre disposition pour toutes questions d'information ou de documentation concernant ce produit.

HOMOLOGATION ZERTIFIKAT

Mit dem beiliegenden Zertifikat bestätigen wir, daß der von Ihnen erworbene Malossi-Auspuff den EG-Homologationsrichtlinien entspricht. Für weitere Informationen steht Ihnen die Firma Malossi gerne zur Verfügung.

CERTIFICADO DE HOMOLOGACION

Este certificado atestigua la homologación del sistema de escape en sustitución. La sociedad Malossi se queda siempre a disposición para proveer a alguien de informaciones nuevas o documentos relativos al producto.



3216691



LE GOUVERNEMENT
DU GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG

Ministère des Transports

L-2938 Luxembourg

SOCIÉTÉ NATIONALE DE
CERTIFICATION ET D'HOMOLOGATION

s.à r.l.

Registre de Commerce: B 27180

L-5201 Sandweiler



Référence: e13*97/24*2002/51/9/II/2B*0221*03

Annexes: - Rapport Technique
- Fiche de Renseignements du constructeur

Sandweiler, le 07 mars 2007

Certificat d'homologation en ce qui concerne un dispositif d'échappement non d'origine pour cyclomoteurs à deux roues

Component type-approval certificate in respect of a non-original exhaust system for two wheel moped

CHAPITRE 9 – ANNEXE II - Appendice 2B

Chapter 9 – Annex II - Appendix 2B

Autorité déléguée:

Assigned authority:

Société Nationale de Certification et d'Homologation

L-5201 Sandweiler

Rapport N°:

Report N°:

LCA 54 379 003 7

du service technique:

by technical service:

Luxcontrol SA

B.P. 349

L-4004 Esch-sur Alzette

en date du:

date:

20.02.2007

N° du certificat d'homologation:

Component type approval N°:

e13*97/24*2002/51/9/II/2B*0221*03

1. Marque du dispositif:

Make of exhaust:

Giannelli, Arrow, Malossi

2. Type du dispositif:

Type of exhaust:

T4

3. Nom et adresse du constructeur:

Name and address of manufacturer:

Giannelli Silencers S.p.A.

via Gonzaga 12/14

I-06017 Selci San Giustino (PG)

6. Nom et adresse du mandataire du constructeur (le cas échéant):

If applicable, name and address of manufacturer's authorized representative:

not applicable

5. Marque(s) et Type(s) et éventuellement variante(s) et version(s) du (des) véhicule(s) auquel (auxquels) le dispositif est destiné:

Make(s) and type(s) and any variant(s) or version(s) of the vehicle(s) for which the exhaust system is designed:

see page 3 below

6. **Dispositif présenté à l'essai le:** 29.01.2007
Date system submitted for testing:
7. **L'homologation est:** extended
Component type-approval has been:
8. **Lieu:** Sandweiler
Place:
9. **Date:** 07 mars 2007
Date:
10. **Signature:**
Signature:

Pour le Ministre des Transports



A handwritten signature in black ink, appearing to be "Paul Schmit".

Paul SCHMIT
Commissaire du Gouvernement

Pour la SNCH

A handwritten signature in black ink, appearing to be "Claude Liesch".



Claude LIESCH
Conseiller de Direction

**Détail des documents joints au dossier et
pouvant être obtenus sur demande:**

Detail of annexed documents which can be obtained on
request:

see index to type-approval report

Modifications faisant l'objet de la présente extension:

Modifications of this extension:

Refer to Annex A – Page 2 of technical report

January 29th, 2007

CERTIFICATE

We confirm, that the following replacement silencer type T4, produced by Giannelli Silencers S.p.A., is complying with

- the EC-Directive 97/24/EC Chapter 9 regarding permissible sound level and exhaust system

An EC type approval number has been granted by the luxembourgian Ministry of Transport for the following versions of the above mentioned replacement silencer type:

Drawing No.	Marking	Vehicle type	Vehicle Model	Vehicle appr. number
AL3647	e13 0221	5BR SA14 var.I ver.ii SA14 var.I ver.iii	Yamaha Aerox 50	e13*92/61*0036
		5BR SA14 var.I ver.ii SA14 var.I ver.iii	MBK Nitro 50	

Esch-sur-Alzette,

Yours sincerely ,

Luxcontrol SA, Type approval department

David Durazzi
Ingénieur inspecteur

Angelo Tomasini
Ingénieur inspecteur

We confirm that the Luxembourgian Ministry of Transport has accepted Luxcontrol SA as a competent testing laboratory with regard to the EC-Directives.